



說部叢書第三集第七編

詩人頤解語

商務印書館發行

詩人解頤語卷下

鸚鵡食言

英國亨利第七。常居威司泯司忒宮。宮近太晤士河。憑檻可見河。流宮中飼一鸚鵡。臨窗而掛。鸚鵡習聞渡人之語。亦能作人言。一日。鸚鵡忽落水中。乃大呼救人。曰。能救我者。予爾二十鎊。爲酬。河上有舵工。以爲人也。卽以小舟循聲而至。視之。則一鸚鵡帶鎖。而不能飛。則起而還之。國王王悅。鸚鵡之未死。舵工索錢。且言。鸚鵡許小人二十鎊矣。王吝。不予。言曰。向鳥問價。鳥言如何。吾卽予爾。舵工曰。可。鸚鵡曰。予此。無賴小人。四辨士可也。

威廉那斐亞踐諾

威廉那斐亞。一日閒行於野次。遇一小女。執破盃而哭。威廉那斐亞問狀。此女蓋行饑於田間。飼其父。歸時不檢。而碎其盃。防受笞於母。故道哭極哀。語後。仰視威廉那斐亞曰。先生能否膠合吾之破盃。令完好。威廉那斐亞曰。吾滋不能。但能予錢。令爾別購一盃。以報母入囊取錢。顧不得一。卽曰。明日此時。吾以錢待爾。且曰。汝誠語爾母。或不見笞。女亦放懷而去。威廉那斐亞歸而得書。翌日有人延飲於巴司。尙有一生客求面。威廉那斐亞大窘。知赴飲。則失信於少女。如少女之約。則又爽約於良友。思久之。卽作書謝友人。自念少女信己深。此諾萬不可負也。

解衣媚上

倭曾忒老雷者。英之大臣也。在伊里沙白女皇御宇。極器重之一。

日。女。皇。行。於。市。上。道。中。見。微。滿。女。皇。不。欲。前。倭。魯。忒。老。雷。侍。側。卽。自。脫。其。新。製。之。衣。鋪。之。汙。泥。之。上。請。女。皇。踐。而。過。之。女。皇。躡。足。行。然。心。中。感。其。愛。已。賜。賚。甚。富。於。是。得。寵。且。倭。魯。忒。老。雷。貌。亦。魁。偉。寵。乃。益。甚。

以。水。淋。菸。

英。國。無。菸。國。人。嗜。菸。自。倭。魯。忒。老。雷。始。也。其。種。來。自。美。洲。一。日。坐。靜。室。中。吸。菸。侍。者。以。書。入。見。主。人。口。中。發。煙。燄。不。審。其。爲。菸。也。以。爲。火。發。於。心。腹。之。間。卽。奔。出。取。水。自。首。淋。其。主。人。倭。魯。忒。老。雷。憫。其。愚。不。之。責。徐。徐。告。之。以。故。侍。者。始。恍。然。大。悟。倭。魯。忒。老。雷。以。菸。啓。女。皇。一。日。英。女。皇。伊。里。沙。白。召。見。倭。魯。忒。老。雷。倭。魯。忒。老。雷。陳。奏。菸。之。

佳處。並言其性質有益於人。意欲女皇重其事。且言自口中吹出之菸煙。亦有勛。兩女皇弗信。於是君臣以煙爲博。果如倭言。則女皇負。否則罰之。倭魯忒老雷如言。未吸之前。先稱菸質之輕重。旣而然。火吸後。取灰稱之。凡菸一兩。灰但得其半。然則其半化爲煙矣。以餘灰之輕重。準煙之輕重。卽知吹出之煙有勛兩也。女皇曰。天下有取五金。悉化爲煙者。今爾則因煙而得金錢。何其幻也。

金五

以化煙蓋當時方講化學
強水餘五金故云

饋鼠

瑞士有婦人馴養一貓。乃爲其鄰撲而之死。婦人欲報之。乃覓得一羅鼠之網。得鼠五十。用篋裝之。饋其鄰。鄰以爲得盛饋。一啓來。篋羣鼠爭躍而出。四嚮奔突。篋中有書云。爾撲殺吾貓。吾無所酬。

故饋君以鼠。

俄供奉

俄國大彼得御宇時。有供奉之俳優。能爲雅謔。凡俄皇有憂煩之事。得其一語。咸足破顏。一日。優之族兄被罪。當斬。優欲以術救之。大彼得見狀而知。卽曰。爾勿前。卽有所求。均不汝許。優卽跪曰。來求陛下速斬吾兄。大彼得笑曰。汝善解吾意。立釋其兄。

司考根

英皇伊里沙白宮中。有司考根者。亦以滑稽供奉內廷。一日。向女皇貸五百鎊。屆期不能償。女皇立索司考根泥首請寬假。均弗允。值得女皇將過其門外。思以法乞恩。先期購一棺。臥於棺中。請女皇視之。其黨如言。女皇怪問。黨人答曰。卽侍陛下之司考根。今死。

矣。女皇曰。吾未聞其病。乃遽死耶。彼尙欠我五百鎊。今已死。可赦免。勿問。女皇言已。司考根卽自棺中出。拜曰。皇恩浩蕩。能使死人復生矣。

義貓

有一婦人。冬月嚮火而坐。一貓入戶。目視其主。哀鳴甚悲。婦人初不留意。而貓鳴不已。似焦悚異常。此婦人頗異其狀。然終滯不起。貓見主人不行。卽以爪引其裳。婦人不得已起。隨貓行入盥室。室中列木筩。水半其中。見其幼女。以首納諸水中。且死。卽抱提而起。之。則心感此貓之有人性厚飼之。

法國公爵

法國有公爵。瑰麗無倫。一日在巴黎教堂聽講。卽有人在人羣中。

觸之者數。已乃令其廻面視一處。公爵怪之。其人曰。適有女士悅公之瑰麗。以畫師來繪盛容。適畫其側面。今欲我公以正面示之。公爵如言。果見有人引鉛筆寫照寫畢。其人來謝。請公爵自如已。而自拊其囊而金表及諸珍物並失矣。

馬發水機

有人飼馬。馬老不能事。其人憐之。不聽騎馭。時縱芳草之上。聽其所如。交冬則納之廐中。亦不聽出廐外。有自來水之管。其下列槽。剩水無多。頗供馬飲。顧飢渴之飲食。咸不以時。於是馬見人所爲。習而知之。每值思飲之時。則以口轉其機。機動水出。就槽飲之。飲既亦轉其機。止其水之溢。出其後爲園人所見。機上加鎖。主人知之。令去鎖。恣馬所爲。於是人人爭以爲異。集觀不去。

人效機聲

旅人乘商舶而行。恆至機器艙中。觀其轆轤而動。用爲消遣之資。其旁亦有人集觀。已而聞有異聲。似輪乾而需油。司機者卽取油。罐。加油。其上聲立止。移時。又聞異聲。如前狀。司機尋聲而加油。後遂至二人所立處。復聞前聲。察之。非機。澀也。乃二人中一人。效機器作乾聲。厥聲彌肖。司機者怒其狡。卽引其領。以油灌之。曰。想爾之機器。得油。不再澀矣。

狗吻引舟

一童子與一馴狗戲。長日相隨。如昆季之爲歡。一日。人狗同出。瀕湖而遊。童子挾狗。以小舟過湖。登小島而遊眺。繫船於石筍之上。繩鬆而舟逝。迴時而小舟已蕩入湖心。童子欲鳧水引舟。水深勢

不能及。人狗俱留島中。冀明日取救於人。童子忽呼狗曰。爾去引舟。近島。此狗立赴水中。向舟而泅。舟巨。狗吻無力以勝之。狗遂躍而登舟。見舟底有小練。狗啣練入水。引舟徐行。果至岸。童子取狗口之練。引舟近岸。與狗同載。怡然來歸。

瑞典刺客

瑞典中有伯爵以名德聞於時。而小人媚嫉。欲從而害之。倩一刺客伺隙而動。伯爵一不之知。而刺客方以夜至。是時伯爵從子數人來覲伯爵。老人大悅。以果餌延其諸子。食後告行。老人祈禱後且息。正於此時。刺客已入。徐至伯爵榻下。而老人之睡方酣。榻前有燈未熄。客起。挺短刃近榻而趨。忽聞有聲。爆於客之足下。伯爵驚醒。見客執刃。且前。伯爵亦立出手鎗。向此客。客驚落其刃。長跪。

乞命。伯爵大呼衆集。縛刺客。寘之他室。詢其所遣。客一一言告主謀之人。遂盡數捕之。伯爵思此爆聲。胡來已而知諸子中食胡桃適遺其一於地上。適所以救伯爵之命。伯爵歎曰。此上帝所警也。

孟德斯鳩陰德

孟德斯鳩者。爲法國大哲學家。一日在馬賽中。以小舟海行乘涼。舟中尙有二人。咸少年爲銀匠。旣罷工。則划鸞爲客遊賞。冀於藝外得錢。孟氏曰。貪矣。二人有一人言曰。先生果知吾之窘狀。亦不以我爲貪。吾二人爲兄弟。吾父頗欲發迹。則盡貨其所有。買得一舟。爲客載貨。至巴巴雷。不幸見刼於盜。縛至翠波里。賣人爲奴。吾父賜我兄弟以書。言身已爲奴。苟得原值者。卽與贖身。吾兄弟產罄。焉得有錢。吾父書中。復言父子於此生。萬不能見矣。吾兄弟痛。

不。欲。生。故。不。憚。吾。力。必。得。錢。以。贖。吾。父。故。不。自。覺。其。貪。孟。德。斯。鳩。心。爲。惻。然。於。船。值。外。多。與。以。錢。一。日。兄。弟。方。治。藝。於。肆。中。而。奴。父。忽。自。外。至。父。子。相。見。大。喜。問。二。子。曰。汝。胡。能。得。多。貲。而。贖。我。或。且。出。於。弗。正。兄。弟。相。顧。以。爲。未。有。是。事。且。審。父。之。何。由。得。贖。兄。弟。懷。疑。必。爲。乘。舟。之。老。人。所。爲。後。此。孟。德。斯。鳩。死。自。函。札。中。紀。有。巨。資。送。翠。波。里。贖。歸。一。人。衆。方。知。奴。父。之。歸。孟。德。斯。鳩。力。也。

雕刻家之言

希臘有雕刻家。每出一技。而評者爭集議其長短。而雕刻家則思以術自衛其名譽。一日在雅典中刻一石象。陳諸公園之中。則作兩象。一置之廣場。一藏之密室。象出後。人語紛呶。各出一議。雕刻家一一如言改定。後始出其密室之精象。俾衆人集議。及祕象出。

時。衆。皆。嘩。贊。爭。黜。議。之。非。是。雕。刻。家。喜。而。語。衆。曰。諸。君。所。言。至。允。以。吾。意。孤。行。之。衆。皆。稱。許。吾。一。徇。同。業。之。意。轉。不。悅。於。衆。日。然。則。匠。心。之。獨。運。勝。於。築。室。之。道。謀。矣。

名馬馴狗

愛爾蘭醫生有名馬一。調良而善馳騁。此外尙馴養一狗。產自牛方冷得高碩而勇。鷲醫生名之曰凱徹馬狗。至相得互通其意。狗當夜中恆臥於馬櫪。醫生每出狗隨馬。後醫生入時則狗啣馬繮。馬矗立弗動。有時醫生由病家出診其鄰路乃非遠。卽令狗引馬。後隨狗馬如令。旣至仍立俟。醫生之出斯真馴物矣。

義馬

英國與敵宣戰。有二馬引巨礮行。戰時仍伺礮側。一日一馬中彈。

殞於陣次。其一馬則哀鳴而悲不進。芻豆以傷其友。見芻與豆但以鼻嗅以首四盼。覓其同伴。餘馬固多。而此馬漠然不與同羣。顧不食久。亦羸憊以死。嗚呼。馬尙如此。而負友者對之寧無媿乎。

熊義陷人

深山有隱士。居鄰熊館。熊感其馴己。亦深暱隱士。若其家畜。熊示意於隱士。求與同居。隱士亦慨允之。遂引熊宿其石洞之中。人獸相安無事。久之。一日酷暑。隱士臥於洞中。蠅集其面。熊則以爪揮去之。然有一蠅徘徊不去。忽下集隱士鼻端。熊大喜。以爲必得。則以掌痛擊之。蠅死。而隱士之鼻陷矣。

善終

國王某宮中宿衛至多。有人善滑稽。王許其自由。不繩以私法。滑

稽者往往調諛大臣。至於國王亦加以侮矣。放肆無等極矣。王怒不可遏。將斬之。顧罪定加恩聽其自擇死法。滑稽者卽向王爲禮曰。陛下允臣以死法。臣願老而善終。王大笑允之。然自是亦少斂矣。

穉子力制風狗

某鄉有男女二人兄弟也。行於市上。爲年皆穉。卽聞人聲大呼。風狗至。二穉子一顧。見一獐狀之風狗向彼而來。二穉子不亂立。脫其衣纏諸腕上。以待來狗。一穉子居先。狗立齧其衣。幸不傷肉。而追者已至。立斃此狗。二穉子遂無恙。有人問曰。爾胡不斂避。而與之格。穉子曰。吾固可避。然吾女弟死矣。聞者無不服其有義。且勇健鷹取子。

愛爾蘭有僖人。欲取鷹巢中小雛。巢在小島之上。島居器拉內湖中。僖人值得大鳥高飛。則脫衣。斃水登島。果得小鷹。從島中歸。納小鷹於冠中。倒頂其冠。以網蓋諸其上。正斃水行。大鷹適歸。見小鷹爲人所取。加諸頂上。於是牝牡二鷹力擊其顙。死於水中。以爪攫取小鷹歸巢而去。

寓言

太陽與風爭力。遂定議爭高下。能使道上行人。先褫其衣者。卽爲勝著。風遂大起而行。人愈兜其襟袖。以禦寒。不遽脫也。太陽一出。冷氣卽祛。行人覺暖。光力愈猛。行人卽少息。解衣。行人一解衣。則太陽勝。而風敗矣。此則寓言。蓋謂之慈祥。煦人較嚴毅爲得上著。有時難事。以和平解之。若干力萬氣。加以嚴酷之威。人轉不懷。

狗竊蘿蔔

人有拓菜圃者。傭人於圃中。取蘿蔔加之筐中。寘筐於屋後院中。少須視之。筐空矣。不審爲誰所取。如是者數。潛伏以偵賊。忽見一狗。出自馬廐。以吻啣蘿蔔。入夫狗。非能嗜蘿蔔者。尾之。則狗取此物。以喂馬也。傭人既知狀。卽以棒打狗。主人止之。細睇。則蘿蔔爲馬所盡。廐中本有二馬。狗得物。專喂其一。其同櫪者。不得嘗也。然則人有偏愛。雖狗亦然。

松根油治木骸

舵工某甲。股折矣。時倫敦醫學研究會開會時。舵工以書告會中。人曰。吾股折不親醫。但用松根油及麻絨治之。立愈。醫皆弗信。謂此二物。無治病之性質。卽合詞問舵工。令其細述。最後之通信曰。